|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **ARTIKEL 5:99** |  | |
|  |  | |
| WVV | Het bestuursorgaan heeft het recht, tijdens de zitting, de beslissing over de goedkeuring van de jaarrekening drie weken uit te stellen. Tenzij de algemene vergadering er anders over beslist, doet deze verdaging geen afbreuk aan de andere genomen besluiten. De volgende vergadering heeft het recht de jaarrekening definitief vast te stellen. | L'organe d'administration a le droit de proroger, séance tenante, la décision relative à l'approbation des comptes annuels à trois semaines. Sauf si l'assemblée générale en décide autrement, cette prorogation n'annule pas les autres décisions prises. L'assemblée suivante a le droit d'arrêter définitivement les comptes annuels. |
| Ontwerp | Art. 5:99. Het bestuursorgaan heeft het recht, tijdens de zitting, de beslissing over de goedkeuring van de jaarrekening drie weken uit te stellen. Tenzij de algemene vergadering er anders over beslist, doet deze verdaging geen afbreuk aan de andere genomen besluiten. De volgende vergadering heeft het recht de jaarrekening definitief vast te stellen. | Art. 5:99. L'organe d'administration a le droit de proroger, séance tenante, la décision relative à l'approbation des comptes annuels à trois semaines. Sauf si l'assemblée générale en décide autrement, cette prorogation n'annule pas les autres décisions prises. L'assemblée suivante a le droit d'arrêter définitivement les comptes annuels. |
| Voorontwerp | Art. 5:78. Het bestuursorgaan heeft het recht, tijdens de zitting, de beslissing over de goedkeuring van de jaarrekening drie weken uit te stellen. Tenzij de algemene vergadering er anders over beslist, doet deze verdaging geen afbreuk aan de andere genomen besluiten. De volgende vergadering heeft het recht de jaarrekening definitief vast te stellen. | Art. 5:78. L'organe d'administration a le droit de proroger, séance tenante, la décision relative à l'approbation des comptes annuels à trois semaines. Sauf décision contraire de l'assemblée générale, cette prorogation n'annule pas les autres décisions prises. L'assemblée suivante a le droit d'arrêter définitivement les comptes annuels. |
| MvT | Artikelen 5:96 – 5:99: Deze bepalingen hernemen de artikelen 282-285 W.Venn.  In artikel 5:97 wordt voorgesteld de aan de aandeelhouders te bezorgen informatie enigszins in te perken.  Artikel 281 W.Venn. werd verplaatst naar artikel 5:46 in titel 3, hoofdstuk 3, afdeling 1 (“aandelen”) van dit boek, waar deze bepaling beter thuishoort. | Articles 5:96 – 5:99 : Ces dispositions reprennent les articles 282 à 285 C. Soc.  Il est proposé à l'article 5:97 de limiter quelque peu les informations à communiquer aux actionnaires.  L’article 281 C. Soc. a été déplacé à l’article 5:46 dans le titre 3, chapitre 3, section 1er (« Des actions ») du présent livre, où cette disposition trouve mieux sa place. |
| RvSt | Geen opmerkingen. | Pas de remarques. |